

## Stellenregister

Septuaginta		22,14	293
		27,25	262
Die Reihenfolge der Bücher wie die Stellen-		28,15	706
angaben richten sich nach der Septuaginta		31,13	292
		31,19	226
		35,1	292
<i>Genesis</i>			
1–2	490	37–50	17 f., 164
1,1	228	39,16	261
1,2 f.	684	39,19	314
1,3.9	33	41,6	319
1,15	262	41,9 f.	314
1,26–28	301 f., 306	41,42	321
2,2	704	41,45	297, 319 f.
2,14	91	42,23	83, 321
2,16 f.	308	46,24	297
2,18–20	307	47,31	704
2,18–25	302	49,20	241
2,21–24	307 f.	50,2 f.	320
2,25	309	50,17	247
3,1–6	309		
3,13	300, 304	<i>Exodus</i>	
3,14 f.	310	3,16	293
3,16	303	4,24	325
3,18	306	8,19 SP	390
3,19	304	19,6	18
3,22	262	19,21	288
3,23 f.	243	20,11	389
4,7	303	21,7	736
5,1 f.	301	21,16	733
6,6	325	21,17	225
8,9	264	21,20	229
9,1	306	22,15	736
9,6	306	22,24	163
9,23	264	23,17	289
12,4	262	23,22	677
12,7	291, 293, 433	23,32 f.	677
13,14	235	24,3–7	184
14,17–20	701	24,10 f.	290
16,13	293	24,12	102
16,16	261	25,8	292 f.
18,2	264	25–31	27
18,19	262	25,10–27,8	428
19,16	365	25,30–37	223
19,26	554	28,33.35	18

28,40–43	311	19,1–10	91
29,45 f.	680	31,2	229
30,7 f.34–38	311	31,17	733
33,9	291	31,50	587 f.
33,13	293 f.		
33,20	295		
33,21	288, 290	<i>Deuteronomium</i>	
33,23	295	4,12.15	289 f.
34,6	537 f., 540	7,3–4	320
34,9	540	9,19	704
34,15 f.	320	11,29 f.	389
34,24	289	12,5	433 f., 436 f.
35–40	27	17,10	102
35,22	587 f., 733	17,14–20	242
37,17–23	223	23,17	560, 564–566
		23,20	163
<i>Leviticus</i>		24,1–4	32, 174
8,9	18	24,7	225
10,16	282	27,2–7	389
11,5 (11,6 MT)	241	28,49	83
11,14	282	31,6	706
11,20	283	31,14 f.	291
11,28	283	32,15	242
12,2–5	309	32,32	403
12,8	283	32,35	43
13,4	283	32,43	703 f.
13,44 f.	732 f.	33,16	293
15,18	309	34,10–12	26–28, 271
16,16	247		
16,21	247	<i>Josua</i>	
17,7	408	1,7 f.13	28
18,5	693	1,8	224
22,4–7	309	10,17	282
23,3	231	10,24	282
23,23–25	91	10,39	282
25,31.34.37	283	15,30	297
25,35 f.	163	24	271
26,1 f.	695		
26,11 f.	679 f., 681, 684, 693 f.	<i>Richter</i>	
		8,26	587 f.
		13,22	288
		17,13 <sup>B</sup>	243
<i>Numeri</i>			
6,25	294	<i>1. Königtümer [1. Samuel]</i>	
10,32	243	3,21	292
11,17	291	4,1	332
12,5	291	4,8	327
12,8	290 f.	4,10	341
13,31	519	6,19	331
14,19	247	7,1	343
16,39 f.	311	7,16	334

8,19	329	19,23	342
9,12 f.	334 f.	20,15	328
10,9	342	21,1	331
10,14	327	21,12	346
11,8	342	22,3	329
14,18	327 f.	22,9	330
14,25	329	22,47	329
15,11	330	23,3	329
15,23	226 f.	24,16	325, 332
15,29	330		
15,35	328, 330		
16,5	333	<i>3. Königtümer [1. Könige]</i>	
16,6	401	3,12	30
19,13.16	226 f., 333	5,9	30
21,3	341	12,24	372, 374 f.
25	360	12,31	409, 414
25,31	243	12,33–13,32	418
25,37	328	15,12 f.	560, 562 f.
26,2	342	19,13	288
26,5	381	19,18	342
26,19	230	21,22	421
28,16	332		
31,9	420	<i>4. Königtümer [2. Könige]</i>	
		3,15	424
<i>2. Königtümer [2. Samuel]</i>		4,41	424
2,2	360	6,8	424
3,3	360	10,28	341
5,10	340	11,14	401
5,20	335	17,29	409, 414
5,25	347	17,32	409, 414
6,14	333	18,17–28	83
6,18	340	23,4	407
7,5	330	23,5	411
7,8	340	23,6	402, 407
7,14	689 f., 692 f., 695	23,7	422
7,25 f.	340	23,8	411
7,27	340	23,11	404 f.
8,18	333 f.	23,12	411, 422
11,26	346	23,15	422
12,14	334	23,21	402 f.
13,23	335	23,24	420
15,12	363 f.	24 f.	647–649
15,28	364–366	25,8	295
16,10	356 f.		
17,25	359–361	<i>1. Paralipomena [1. Chronik]</i>	
17,27	366 f.	2,16 f.	360
18,11	358 f.	13,6	345 f., 349, 351
18,13	357 f.	15,29–16,4	428, 432
18,28	361 f.	17,4	330
19,19	329	17,10	437
		17,13	689 f., 692–694

21,15	429	8,20–32	197
21,18–22,1	428	12,1–23	199
21,26	430, 432	12,1–4	198
21,29 f.	432		
22,1	430		
<i>2. Paralipomena [2. Chronik]</i>			
1,1–12	432		
1,3–5	430 f.		
1,6	430, 432		
1,6–12	430 f.		
26,16–20	311		
34,4	407		
34,30	400		
34,32	402		
36,22–23	715		
<i>2. Esdras</i>			
4	248–257		
4,7	83, 92		
7,11	249 f.		
9,1–2	320		
18, 2 f.6	184		
18,8	84		
<i>Esther</i>			
5,1 f.	381		
Zusatz A	379–382, 389		
Zusatz B	239, 379–382		
Zusatz C	238, 379–382, 389		
Zusatz D	379–382, 389		
Zusatz E	239, 244, 379–382		
Zusatz F	379–382, 389		
<i>Judith</i>			
4,10	587		
<i>Tobit</i>			
14,3–5	598 f.		
<i>1. Makkabäer</i>			
1,11–15	718		
1,29	255		
7,4–10	197		
7,26–50	198		
7,41 f.	603		
7,43–50	195		
8,1–16	195–197		
		<i>2. Makkabäer</i>	
		1,19	118
		2,13 f.	270
		4,6 f.	118
		4,33 f.	118
		7,14	52
		10,6	574, 576
		11,10–32	194
		11,34–38	194
		12,43	52
		<i>3. Makkabäer</i>	
		1,2 f.	157
		2,2–20	238
		2,28–30	239
		3,8–10	152
		3,12–29	239
		4,20	153
		5,10–32	153
		6,2–15	238
		6,18	294
		7,1–9	239
		<i>4. Makkabäer</i>	
		2,17–20	440
		7,13 f.	440
		14,20	440
		17,7 f.	446
		18,1–10	444 f.
		<i>Psalmen</i>	
		1,5	52
		2,12	460
		3,6	52
		7,4b.15a.17b	462
		8	490–494
		8,5–7	491–494
		8,7	701
		9,21	102
		11,7 MT	289
		12 (13),4	294
		13 (14),3	47 f.
		15 (16),8–11	52
		16 (17),15	465 f.
		24 (25)	542
		25 (26),9	112

25,13	515 f.	6,8	549–552
30 (31),17	294	7,10	556
31 (32),5	455	7,11	556 f.
39 (40),7	48 f.	7,22	557
41 (42),2	465 f.	7,23	557 f.
44 (45),2	455 f.	9,12	553
46 (47),10	112	9,18	552–556
47 (48),4	219	18,19	219
58 (59),3–6	463	22–24	84
59 (60),9	576	25,1–8	547
62 (63),3	465 f.	28,10	517
64 (65),2	458 f.	29,27	548
65 (66),1	51–53	30,1.3	30
65 (66),9	51 f.	31,1	30
66 (67),2	294	31,10–32	547 f.
69,35–37 MT	516		
70 (71),3	459	<i>Kohelet</i>	
79 (80),4.8.20	294	8,1	294
79 (80),11	456 f.		
83 (84),12	467	<i>Hiob</i>	
89 (90),10	460	3,18	254
93 (94),14	681	3,21 f.	53
94 (95),11	704	7,9 f.	53
96 (97),7	704	14,12	53
103,7 MT	293	19,25 f.	53
103 (104)	84	39,7	254
104,27 MT	150	42,17a(–e) LXX	53
107 (108),9	576		
109 (110),1	701	<i>Sapientia Salomonis</i>	
117 (118),6	701	12,3–11	560
118 (119),66	461	14,15	561
118 (119),135	294	14,23	561
119 (120),1	527		
121 (122),7	219		
129 (130),5	539	<i>Jesus Sirach</i>	
134 (135),7	618	Prolog	12 f., 79, 250, 714, 719 f.
<i>Oden</i>		Prolog 1	15
Ode 2	706	Prolog 2	15
Ode 2,43	702–704	Prolog 9	15
Ode 10	34	Prolog 10	15
Ode 12	34, 61	Prolog 15–22	42
Ode 14	61	Prolog 24	15
		Prolog 25	15
<i>Sprüche</i>		1,20	92
1	546	4,1	10
2,11	548 f.	5,11	10
2,17	548 f.	15,1–3	554
2,21–23	517	21,13	554
5,15–17	554	36,13–20	598

39,1	79	<i>Jesaja</i>	
39,1–3 (8)	16	1,28	232
44–49	15	3,18–23	584–596
45,12	18	6,2	288
45,24 f.	18	7,14	720
47,17	92	8,9	602 f.
		8,23	606
<i>Psalmen Salomos</i>		9,1	683
3,12	52	9,4	606–608, 610
17,1.4	55	9,5 f.	606
17,32	54	14,19	610 f.
18,5	55	15,5	616
		16,8	403
<i>Hosea</i>		19,18 f.	83, 118
4,4–19	563	22,6	231
4,14	560	22,11	329
13,13	46	22,15–25	605
		24–26	610
<i>Amos</i>		30,1	231
4,13	56–59	36–37	601–605
		37,27	403
<i>Joel</i>		43,5–7	690, 693, 695
2,29	44 f.	43,10–13	695
3,2	44 f.	46,11	329
		52,6–10	695
<i>Habakuk</i>		52,11	685, 688, 690, 693 f.
2,3	365		
3,17	403	56,3–8	92
<i>Zephanja</i>		<i>Jeremia</i>	
Zeph 2,11	294	5,15	83
		6,11	652
<i>Sacharja</i>		7,23	616, 643
1,6	577	9,10 (9,9 MT)	624 f.
3,2	580	9,23	660
8,8	680 f.	13,12	625
9,9 f.	578 f.	14,17	625
9,14	292	15,16 f.	652
12,6 f.	579 f.	15,17	625
12,10	49 f.	17,27	215–218
14,1	578	20,16	652
14,3	576	21,7	652
14,13	575	22,12	652
14,17	575	23,3	690
		24,7	660
<i>Maleachi</i>		28,58 (MT 51,58)	617
3,1	710	30,33 (MT 49,27)	215–218
3,11 f.	30	31,5 (MT 48,5)	616, 643
3,22–24	28 f., 710, 715	31,40 MT	403
		32,16 (MT 25,30)	625

35,13 (MT 28,13)	652	<i>Daniel</i>	
38 (MT 31), 9	689	1,4	84
39 MT	637–641	2,14	315
39,14 MT	620	3,26–45	238
52	613–615, 643–650	3,31–33 MT	386
52,24	403	4–6	384–368, 390
		4,5 f.	385
<i>Baruch</i>		4,17a	386
Bar 1–5	618	5	75 f.
		5,1(θ)	92
<i>Klagelieder</i>		5,11	385
Thr 4,16.21	55	5,14	385
Thr 4,20	54 f.	6	75 f.
		6,26 f.	386
<i>Epistula Ieremiae</i>		7	75 f.
EpJer = Bar 6	619	7,13	76–78
		8	75 f.
<i>Ezechiel</i>		9	600, 604
8,17	209	9,17 <sup>Theod</sup>	294
16,10	587	11,20	52
16,54	665		
20,8	212		
20,13	212		
20,21	212		
20,27	211		
20,34	690		
23	664		
23,10	211		
25,12	229		
25,17	660		
26,6	660		
28,5	210		
29,18	663		
33,6	211		
33,27	210		
33,31 f.	664		
34,21	210		
34,30	209		
36–39	42		
36,23–38	73 f.		
37	73		
37,26 f.	680 f.		
38 f.	73 f.		
38,4	684 f.		
39,28	294		
<i>Susanna</i>			
Sus 56	300		
		<i>Alttestamentliche Apokryphen und Pseudepigraphen</i>	
		<i>AscJes</i>	
		11,34	10
		<i>4 Esrabuch</i>	
		14,44–46	24, 712
		<i>1Hen</i>	
		1,9	10
		6–16	305
		<i>Jubiläenbuch</i>	
		1,17	681
		1,22–24	689
		2,1–14	306
		3 <sup>äh</sup>	306
		3,3 f.	307
		3,5–7	307 f.
		3,8	307
		3,8–14	309
		3,15 f.	309
		3,17–20	309 f.
		3,18	308
		3,21	308
		3,23	310
		3,27–31	311

3,33	311	4QLev <sup>d</sup> (4Q26)	276
4,1	309		
4,7	309	4QDeut <sup>a</sup> (4Q28)	276 f.
4,26	309		
5,4	325	4QDeut <sup>n</sup> (4Q41)	389
6,5	306		
6,8	306	4QpaleoDeut <sup>f</sup>	
8,19	309	(4Q45)	276
15,28	311		
23,28	311	4QDeut 32,43	703 f.
25,4	309		
48,2	325	4QJosh <sup>a</sup> (4Q47)	276
<i>Testamente der XII Patriarchen</i>		4QJosh <sup>b</sup> (4Q48)	276
TestIss		4QSam <sup>a</sup> (4Q51)	334, 339, 342 f., 347
3,5	309	4QSam <sup>b</sup> (4Q52)	276
Schriften aus Qumran und der judäischen Wüste		4QJes <sup>a</sup> (4Q55)	
		38,8	413
1QH ( <i>Loblieder</i> )		4QJer <sup>a</sup> (4Q70)	276, 622 f.
1QH 18,4	304	4QJer <sup>b</sup> (4Q71)	256, 622– 624, 631, 650 f.
1QM ( <i>Kriegsrolle</i> )			
1QM 17,4	304	4QJer <sup>d</sup> (4Q71A)	276
1QpHab ( <i>Habakuk-Kommentar</i> )		4QJer <sup>c</sup> (4Q72)	623
1QpHab VII,4 f.	580	4Q72a	623, 631, 650 f.
1QS ( <i>Sektenregel</i> )			
1QS 5,5 f.	677	4Q72b	623
1QS 8,5–11	677	4QPs <sup>q</sup> (4Q98)	481
1QS 11,22	304		
1QGenAp		4QLXXLev <sup>a</sup>	
(1Q20)	324, 387	(4Q119)	276
2QJer (2Q13)	622 f.	4QBibPar	
		(4Q158)	277
4QExod-Lev <sup>f</sup>		4QpPs37	
(4Q17)	276	(4Q171)	503–505, 512 f., 521 f.
4QpaleoExod <sup>m</sup>		4QJub <sup>a</sup> (4Q216)	306
(4Q22)	390		
4QLev <sup>a</sup> -Num <sup>a</sup>		4QRP	
(4Q23)	276	(4Q158, 4Q364–367)	273, 277, 387 f., 392



4QMMT	80	124.126	145
(4Q397)		128–170	141, 718
Frg. 14–21, 10 f.	23, 270, 714	134–142	142
		137 f.	180
		166 f.	145
4QPrEster <sup>c</sup>		168	180
(4Q550c)	249	174 f.	149
		175	183
5QDeut (5Q01)	276	176	188
		176–180	149
11QpaleoLev <sup>a</sup>		187 f.	145
(11Q1)	276	193	150
		195	149
11QLev <sup>b</sup> (11Q2)	276	200–210	143
		204 f.	146
11QPs <sup>a</sup> (11Q05)	481	210	149
		213–219	146
11QT		230	147
(Tempelrolle)	387	241 f.	149
45,11–12	312	246	147
57,1	22	250	146
59,9	22	250 f.	149
51–66	392	253	145
		258 f.	146
CD (Damaskusschrift)		275 f.	147
12,1 f.	312	286	146
16,2 f.	392	288–292	148
7,15 f.	678	296	191
		299	183
8HevXIIGr	354, 698, 718	301–321	142
		306	185
		308–310	169
Jüdisch-hellenistische Literatur		310	138
		310 f.	717
<i>Aristeasbrief</i> (s. auch Sachregister)		312–316	32 f., 94, 143
12–14	166	318	190
16	142	322	180, 190
17–21	148		
30	32		
43	143		
45	143		
46	189		
51	143		
53–55	144		
56	144		
77–82	144		
83–120	141		
120 ff.	184		
121–122	717		
124	189		
		Pseudo-Phokylides	
		<i>Sententiae</i>	550 f.
		Aristobul	716 f.
		Artapanus	121, 151, 298
		<i>Joseph und Aseneth</i>	
		20,5	455

## Josephus Flavius

*De Bello Iudaico*

7,420	121
7,423 f.	119
7,426 ff.	118
7,431	120

*Antiquitates*

1,16	21
2,38–39	139
4,196 f.	21
6,16	331
6,335 f.	332
7,326	332
10,35	25
12,12–118	240
12,57	708
12,414	201
13,62 ff.	118
13,163–165	198
13,285–287	137
13,349	137
14,99	137
14,117	171
14,131	120
14,247–255	199

*Contra Apionem*

1,36–43	12, 24 f.
1,37–43	270
1,37–42	712, 714
1,41	33
1,54	717
1,186–189	136, 151
1,200–204	137, 152
2,49	137
2,64	137

## Philo

*De Confusione Linguarum*

166	705
-----	-----

*In Flaccum*

41	137
55	139
56 f.	137

*Legatio*

129	137
132	137
183, 194	139

*De Posterioritate Caini*

64	705
----	-----

*De Somniis*

1	705
---	-----

*De Specialibus Legibus*

1,319–323	564–566, 570
2,62f.	97
3,159–163	254

*De Vita Contemplativa*

25	714
----	-----

*De Vita Mosis*

2,25–44	240, 719 f.
2,29	135
2,215 f.	97, 137

## Griechisch-römische Autoren

## Aulus Gellius

15,18	663
-------	-----

## Alciphron

4,12	595
4,14	189
4,18	145, 186

## Aristainetos

2,3	187
-----	-----

## Aristoteles

*historia animalium*

511a 31; 488b; 606a 241	
609b	558
622b–627a	550

P.I 266	663
---------	-----

## Athenaios

5,197A–203B	144, 147
-------------	----------

13,576 EF	154	Menander	
13,584a. 586 c	187		
13,595d–596b	187	<i>Frqm.</i> 596	186
13,605d	187		
13,621 A.	153	Pausanias	
		1,7,2	154
Cassius-Longinus		Platon	
<i>De sublimitate</i>		<i>Timaios</i>	
9,9	33, 90	42B, 91A	311
Cicero		<i>Res publica</i>	
<i>De optimo genere oratorum</i>		2,379a–383c	325
5,14	93	Plutarch	
Demotic case book	99	<i>Pyrrhus</i>	
Diodorus Siculus		23,1,5	255
2,1,7	264	<i>quaestiones convivales</i>	
2,17,3	262	67,1 D-E	570
2,55–60; 5,41–46; 6,1	141	Pollux	
17,108	187	<i>onomasticon</i>	595
Galen		Polybius	
<i>in Hipp. Epid.</i>	186	1,2,3	264
Harpocration	595	1,5,3	262
Herodas		5,81	157
1,26–31	154	30,31,17 f.	201
Herodotus		Posidippus	
2,12	262	3,22 f.	144
2,2	264	45.1, 46.2	147
2,54	86	47.5, 54.3	147
Kallimachos		<i>scholion Aristophanes</i>	
4,171–195	154	<i>Aves</i>	595
<i>Lexica Segueriana</i>	595	Stoicorum Veterum Fragmenta	
Livius		III 548	330
33,33	196	Strabo	138
Manetho		<i>Geographica</i>	
<i>Aegyptiaca</i>	296	14,1,41,16	255

Tacitus		I 127c	160
		II 143	171
<i>Historiae</i>		III,520	120
4,83 f.	185	III 1530a	170
5,5,5	570		
		CPR	
Theokrit		XVIII 8	162
		XVIII 9	163
<i>Idyllia</i>		XVIII 11	163
14	154, 189		
15	154, 595	Horbury/Noy	
17	147, 153	29–114	122–133
Thukydides		JIGRE	
2,45,2	447	39,7	170
		125	138
Vettius Valens		22	137
<i>Anthologia</i>		P.Aberd 75	256
372,25–26P	249		
36,22–25P	256	P.Amherst	86
372,25–26P	256	P.Berl. Zill.	
45,22–31P	256	1,34–36	172
Xenophon		P.Cair.Zen.	
		I 590902	594
<i>Anabasis</i>			
1,1,6	264	P.Col. Zen.	
1,3,11	262	I 53,2	316
		P.Eleph. 1	589
Inschriften und Papyri			
		P.Ent. 19	159
APF			
48 (2002) 98 ff.	159	P.Fouad 266	91
BGU		P.Kron. 50	589
IV 1151,7–8	171		
VI 1300.	589	P.Lond.	
		VII 1974,19	316
C. Ord. Ptol.			
34	246 f.	P.Mich	
53	246 f.	I,32	255
71	246 f.	I 55	159
CPJ		P.Mil.Vogl. II 84	589
I 48–124, 127,			
132, 137	137	P.Osl. III 98,12	172
I 127a	159		
I 127b	159		

P.Oxy		<i>Markus</i>	
277	592	10,19	10
1381	88, 93	10,7	303
3273	255	12,25	312
P.Petrie <sup>2</sup> I 13	594	<i>Lukas</i>	
		24,44	270, 714
P.Polit. Iud.		<i>Johannes</i>	
1	168, 170 f.	1,23	678
1–16	169	19,37	48 f.
3	174		
4	100, 163, 173	<i>Apostelgeschichte</i>	
5	173	2,18	44 f.
8	163, 168, 173	13,33	72
9	173 f.	13,46 f.	682, 684
12	173 f.		
17–20	171	<i>Römerbrief</i>	
P.Rylands		15,10	702 f.
458	277	<i>1. Korintherbrief</i>	
576	160	2,9	10
686	592	3,16	677 f., 681, 695
P.Vind Tandem 9	255	5,11	686
		6,12–20	686
		6,16	303
P.Zen. Pestman		10,1–22	677, 686
13,22–23	316	<i>2. Korintherbrief</i>	
PSI 7,792	256	1,20	692 f.
		3,12–18	723
SB		4,6	678, 683 f.
III 6276	160	5,17	684 f.
XII 10947	592	11,2 f.	300
SEG 48	117, 125	<i>Hebräerbrief</i>	
		1,6	702 f.
Sel.Pap.		2,5–9	494 f.
I 1	589	3,6–11	691
I 182	594	4,4	705
		13,5	705
Syll		<i>Jakobusbrief</i>	
3,434 f.	146	1,19	10
Neues Testament		<i>Judasbrief</i>	
		14–15	10
<i>Matthäus</i>		<i>Apokalypse</i>	
2,18	619	1,7	48 f.

1,12–16 76, 78  
15,4 619

## Targumim

### *Targum Onkelos*

zu Num 14,14 292

### *Targum Jonathan zu 1. Samuel*

zu 1Sam 4,1 332  
zu 1Sam 4,8 327  
zu 1Sam 6,19 331  
zu 1Sam 9,13 333  
zu 1Sam 15,11 330  
zu 1Sam 15,29 330  
zu 1Sam 15,35 330  
zu 1Sam 16,5 333  
zu 1Sam 19,13.16 333

### *Targum Jonathan zu 2. Samuel*

zu 2Sam 5,20 335  
zu 2Sam 6,14 333  
zu 2Sam 8,18 334  
zu 2Sam 12,14 334  
zu 2Sam 13,23 335  
zu 2Sam 20,15 328  
zu 2Sam 21,1 331  
zu 2Sam 22,2 329  
zu 2Sam 22,32 329  
zu 2Sam 22,47 329  
zu 2Sam 23,3 329  
zu 2Sam 24,16 332

### *Targum Jonathan zu 2. Könige*

zu 2Kön 23,4 403

### *Targum Jonathan zu Jesaja*

zu Jes 9,5 f. 607 f.  
zu Jes 21,9 604

### *Targum Jonathan zu Jeremia* 619

*Targum Rishon* 384

### *Targum Sheni*

2,20 384

*Psalmmentargum* 482

## Rabbinische Literatur

### *Mischna*

mAbot 5,22 299  
mMenah 13,10 121

### *Tosefta*

tMenah 13,12–15 121

### *Babylonischer Talmud*

bBer 62b 332  
bBB 14b 24  
bMeg 9a 240  
bMeg 13a 384  
bMen 43b 485  
bMen 109b 121  
bSota 35a 331

### *Jerusalemener Talmud*

jJoma 6,3 121

### *Sifra*

Sifre Num. 109 730  
Sifre Num. 111 730  
Sifre Deut. 149 730

### *Mekhilta de R' Ishmael*

Nezikin 4 731

### *Mekhilta de Rashbi*

zu Ex. 21,12 731  
zu Ex. 21,20 730  
zu Ex. 23,18 729

### *Midrasch Haggadol*

zu Ex 4,20 240

### *Midrasch Tehilim*

zu Ps 6,1 485  
zu Ps 92 482

## Christliche Literatur

### *1. Clemensbrief*

26,3 53  
34,8 10  
36,4 f. 701  
56,3 f. 701  
59,3 58

2. Clemensbrief		Hilarius von Poitiers	
11,7	10	<i>Tractatus super psalmos</i>	
12,2–6	312	2,2–3	708, 717
<i>Martyrium Polycarpi</i>		Justinus Martyr	473 f., 716, 724
2,3	10	<i>Dialogus cum Tryphone</i>	473
Augustinus		58	705
<i>De civitate Dei</i>		68,7	708
18,42–43	722	71	721, 704
Basilius von Cäsarea		120,4	708
<i>In Esaiam</i>		Meliton von Sardes	
3,127	590	<i>homilia paschalis</i>	91
3,129	595	<i>Eclogae</i>	710 f.
Clemens von Alexandrien		Origenes	
<i>Stromata</i>		<i>Epistula ad Africanum</i>	
3,92	312	4–9	711
<i>Constitutiones Apostolicae</i>		8,5	7
2,22,12–14	61	<i>Homiliae de psalmis</i>	472, 482 f.
Didymus von Alexandrien		<i>Selecta in psalmos</i>	481 f.
<i>Fragmenta in</i>		Tertullian	
<i>Psalmos</i>	479, 492	<i>adversus Hermogenem</i>	
Diodor von Tarsus		32,2 f.	58
<i>Commentarii in</i>		<i>adversus Praxean</i>	
<i>Psalmos</i>	474, 476, 486	28,9	58
Eusebius von Cäsarea,		Theodor von Mopsuestia	
<i>In Psalmos</i>	472, 478, 486	<i>Expositio in Psalmos</i>	475
<i>Evangelium Thomae</i>		Theodoret von Cyrus	
22	312	<i>Interpretatio</i>	
37	312	<i>in Psalmos</i>	475 f., 486
Gregor von Nyssa		<i>Quaestiones ad Deuteronomium</i>	567
<i>In sextum psalmum</i>	485	Martin Luther	
<i>In inscriptiones</i>		<i>Tischreden</i>	
<i>psalorum</i>	473, 478 f., 483	WA Tr 1, 525	723
Hieronymus			
<i>In Esaiam</i>	604		

## Moderne Autoren

- Abegg, M. 388  
Adrados, F.R. 216  
Aejmelaeus, A. 13, 27, 206 f., 293, 325, 370,  
394, 396, 467 f., 497, 522, 535 f., 666  
Albertz, R. 385 f., 515  
Albrecht, J. 85, 92  
Albright, W.F. 702  
Alexander, P.S. 95, 275  
Alexandre, M. 298  
Allgeier, A. 250  
Alonso Schökel, L. 457 f., 461, 469  
Aly, Z. 278  
Amada, A. 317  
Ameling, W. 138 f., 161  
Amphoux, Ch.-B. 48  
Anderson, F.I. 621  
Anderson, A.A. 334, 341 f., 345  
Anderson, G. 307–309  
Archer, G.L. 704  
Arndt, W.F. 494  
Asper, M. 188  
Attridge, H.W. 701, 703–705  
Austermann, F. 52, 102, 451, 455, 461,  
463f., 512, 520  
Avalos, H. 363  
Aziza, C. 313
- Baars, W. 43  
Bachmann, L. 568  
Badt, B. 719  
Baer, D.A. 606  
Bagnall, R.S. 186, 583  
Baird, W. 724  
Baker, H.W. 274  
Baltrusch, E. 195–199  
Barclay, J.M.G. 138, 141 f., 150 f., 153,  
161, 559 f.  
Bar-Kochva, B. 152, 177, 194  
Barnes, W.E. 443  
Barnett, P. 681  
Barr, J. 488, 565  
Barrick, W.B. 417 f.  
Barth, M. 702  
Barthélemy, D. 89, 274, 336, 340, 344,  
354, 363, 368, 370, 377 f., 395, 409,  
415 f., 426, 428, 430, 433 f., 437, 451,  
458 f., 718  
Barton, J. 15, 33, 598  
Baruchi, Y. 274  
Batten, L.W. 250  
Baudissin, W.W. 655  
Bauer, W. 232, 494  
Bauks, M. 471, 513  
Baumgarten, A.I. 89  
Baumgartner, W. 218, 248, 251 f., 314,  
401, 404, 473, 509, 520, 589, 594,  
664 f.  
Beale, G.K. 674, 690  
Beare, F.W. 702  
Becker, E.-M. 41  
Becker, J. 530  
Becking, B. 619  
Beckwith, R. 21, 269, 709  
Begg, C.T. 619  
Begrich, J. 505  
Bensly, R.L. 443  
Bentley, R. 178  
Bentzen, Aa. 714  
Benziger, I. 407 f., 414  
Berger, K. 681, 689  
Bergmeier, R. 303  
Bernand, A. 242  
Bernand, E. 123, 127, 130  
Bernays, J. 551  
Bernstein, M.J. 272, 376, 388  
Bertram, G. 726  
Betz, H.D. 673, 678, 686  
Beyer, K. 249  
Bianchi, U. 561  
Bickerman, E. 91 f., 98–100, 135, 177,  
179, 191, 200, 369, 382, 391, 559, 562–  
564  
Bierbrier, M. 591  
Bieringer, R. 673  
Bilabel, F. 590  
Billerbeck, P. 683  
Binder, D. 137  
Bingen, J. 117



- Birnbaum, E. 141  
 Birt, Th. 378  
 Blasberg, M. 88  
 Blass, F. 360, 512, 514, 667  
 Blenkinsopp, J. 348–351  
 Blouin, K. 239  
 Bodner, K. 352  
 Bogaert, P.-M. 76, 78, 395, 397, 618, 624, 647  
 Bohak, G. 120 f.  
 Boned Colera, P. 220  
 Bons, E. 20, 46, 52, 458, 461 f.  
 Borgen, P. 237  
 Bouet, F. 458  
 Bourgeaud, P. 151  
 Bousset, W. 97  
 Bowersock, G.W. 179 f.  
 Bowie, E.L. 188  
 Boyaval, B. 126, 131 f.  
 Boyd-Taylor, C. 20, 107, 222 f., 225, 227–231, 233, 235, 487, 497, 499–501  
 Brandt, P. 34 f., 80  
 Bratcher, R.G. 703  
 Bratsiotis, P.I. 35  
 Braulik, G. 271  
 Braunert, H. 121  
 Breitenstein, U. 441, 448  
 Brendle, A. 674  
 Brenton, L.C.L. 41, 294, 593  
 Brettler, M.Z. 271  
 Breytenbach, C. 531  
 Briggs, C.A. 218, 290  
 Briggs, E.G. 490  
 Bringmann, K. 194  
 Brock, S.P. 35, 37, 88, 179, 223, 292, 395 f., 699  
 Brooke, A.E. 36, 353, 398  
 Brooke, G.J. 306, 387, 392  
 Brown, F. 218  
 Brownlee, W.H. 381  
 Brueggemann, W. 505, 515, 517, 520, 522  
 Buber, M. 428  
 Bucher, D. 439  
 Büchner, D. 215, 221, 223, 231 f.  
 Buck, C.D. 217  
 Budde, K. 344  
 Buhl, F. 332, 404, 723  
 Bultmann, R. 675, 692  
 Bungarten, J.J. 189  
 Burkitt, F.C. 403  
 Burney, C.F. 400, 403 f., 407 f., 411, 414, 416, 421  
 Busto Sáiz, J.R. 41, 354, 363, 398.  
 Caird, G.B. 219, 230  
 Campbell, A.F. 344  
 Canessa, A. 253  
 Canfora, L. 185  
 Cappelus, L. 724  
 Carlebach, E. 181  
 Carlson, R.A. 343  
 Carniti, C. 457 f., 461, 649  
 Carrez-Maratray, J.Y. 256  
 Carson, D.A. 701  
 Case, S.J. 219  
 Cavenaile, R. 95  
 Cavigneaux, A. 86  
 Cerny, J. 316  
 Charles, R. 278  
 Chavel, S. 287  
 Childs, B. 39  
 Chirichigno, G. 704  
 Clackson, S.J. 583  
 Clancy, F. 89  
 Clarysse, W. 124, 138, 158 f., 161  
 Clauss, M. 132  
 Claussen, C. 91, 237  
 Clines, D.J.A. 218, 379, 382, 573  
 Cohen, S.J.D. 694  
 Cohoon, J.W. 447  
 Collins, A. 724  
 Collins, J. 384–387, 391  
 Collins, J.J. 141 f., 150 f., 153, 179, 191 f.  
 Collins, N.L. 17, 28, 90 f., 240, 698  
 Combrink, H.J.B. 703  
 Combs, W.W. 697  
 Conybeare, F.C. 667  
 Cooke, F.T. 349  
 Cook, J. 20, 31, 370, 544–547, 549, 553–555, 558, 627  
 Cordes, A. 456, 524 f.  
 Cornill, C.H. 526, 533  
 Cowey, J.M.S. 32, 67, 100, 124 f., 128, 139, 164, 168–174, 583  
 Cowley, A. 249  
 Cox, C.E. 254  
 Craid, G.B. 520  
 Craigie, P.C. 489, 502–505  
 Crawford, S.W. 273, 277, 392  
 Crenshaw, J.L. 98, 506

- Cribiore, R. 94 f., 97  
 Cross, F.M. 273 f., 276, 325, 339 f., 347,  
 352, 354, 396, 701  
 Crüsemann, M. 674, 677  
 Curty, O. 200  
  
 D'Hamonville, D.-M. 550, 555–558  
 Dafni, E.G. 57, 59, 301  
 Dahl, N.A. 674  
 Dahood, M. 511  
 Danker, F.W. 216, 232, 494  
 Daris, S. 217  
 Dassmann, E. 58  
 Daube, D. 184  
 Davids, P.H. 701 f.  
 Davies, Ph.R. 98, 327  
 Davila, J.R. 274  
 de Lagarde, P.A. 341, 354  
 de Lange, N. 96  
 de Rossi, J.B. 343  
 de Silva, D.A. 439  
 De Troyer, K. 274, 279, 537  
 De Vaux, R. 274  
 Deboys, D. 397, 404  
 Debrunner, A. 360, 512, 514, 667  
 Debus, J. 373  
 Deissler, A. 515, 530  
 Deissmann, A. 445, 448, 450, 582, 725  
 Delia, D. 139  
 den Hertog, C. 27, 576  
 deSilva, D. A. 446 f.  
 Devreesse, R. 475  
 Dhorme, P. 343, 479  
 Di Bitonto, A. 237  
 Diamond, A.R.P. 625  
 Diehl, J.F. 504  
 Diercks, G.F. 398  
 Dietrich, W. 349  
 Dines, J.M. 91, 93, 96, 98, 108 f., 135, 156,  
 192, 465, 469  
 Dion, P.E. 248  
 Dogniez, C. 105, 110, 222, 519, 520, 618  
 Dohmen, C. 59  
 Dorival, G. 12 f., 26 f., 29, 32, 48, 89, 91,  
 101, 180, 269, 278, 435, 481, 483 f.,  
 519  
 Dorothy, C.V. 379  
 Dörrie, H. 443  
 Doxiadis, E. 591  
 Driver, G.R. 251, 407  
  
 Driver, S.R. 218, 328, 342, 345  
 Du Bouchet, J. 218 f.  
 Duhm, H. 408  
 Dunand, F. 278, 296  
 Duncan, J.A. 273  
 Duncan-Jones, R. 132  
 Dupont-Sommer, A. 441  
  
 Efron, J.M. 181  
 Ego, B. 41, 311, 599  
 Ehrlich, C.S. 349  
 Eichhorn, J.G. 612  
 Eichler, J. 519  
 Eissfeldt, O. 414, 714 f.  
 Emmerling, C.A.G. 673  
 Engel, H. 34, 644  
 Erman, A. 318  
 Erskine, A. 240  
 Ervin, H.M. 466  
 Eshel, H. 274  
 Eynikel, E. 215, 221, 230, 400, 402, 405,  
 413, 512, 545, 567, 577, 581, 590, 596  
  
 Fabry, H.-J. 13–15, 20, 22 f., 41, 43, 56,  
 627  
 Fee, G. 676, 685  
 Feldhuis, N. 87 f.  
 Feldmeier, R. 18  
 Fernández Marcos, N. 14, 18, 20, 28, 41,  
 43, 222, 354, 358, 363, 368, 397 f., 417,  
 582, 699  
 Ferry, J. 626  
 Field, F. 356, 365, 587  
 Fischer, G. 581, 588, 613, 626, 630, 641–  
 643, 647, 649–653  
 Fischer, B. 395  
 Fishbane, M. 600  
 Fitzmyer 673, 676  
 Flashar, M. 463, 467, 488  
 Flint, P.W. 459, 512  
 Foerster, W. 55  
 Fögen, Th. 93  
 Forbes, A.D. 621  
 Fornara, R. 465  
 Fraenkel, D. 41, 64, 66, 68, 70, 72, 78 f.,  
 280, 441  
 Franke, P.R. 86–88  
 Frankel, Z. 100, 287  
 Fraser, P.M. 94, 134 f., 137, 155, 160, 179  
 Freedman, D.N. 274, 653

- Freudenthal, J. 441, 446  
 Frey, J. 118  
 Fritsch, C. 290  
 Fritsch, C.T. 35  
 Fuks, A. 117, 158, 160, 167  
 Furnish, V.P. 673, 675, 695  
  
 Gaebel, R.E. 95 f.  
 Gamble, H.Y. 378  
 García Martínez, F. 274, 276  
 Gard, D.H. 53  
 Gauger, J.-D. 194, 196  
 Gehrke, H.-J. 139  
 Gehrt, B. 514  
 Geiger, A. 289  
 Geraty, L.T. 88  
 Gerber, C. 24–26  
 Gerleman, G. 254, 544, 548, 550  
 Gerstenberger, E. 505, 515  
 Gese, H. 9, 579, 713  
 Gesenius, W. 332, 404, 573, 576  
 Gibson, J.C.L. 504 f., 511, 513  
 Giese, R.L. 550–552  
 Gingrich, F.W. 494  
 Gnilka, J. 673, 680  
 Goldmann, J. 617  
 Goldstein, J.A. 183  
 Gollomp, P. 159  
 Gooding, D.W. 94, 336, 370, 373, 375–377, 698 f.  
 Goodman, M. 134 f., 167, 177, 439, 699  
 Goodwin, G. 178  
 Gordon, C.H. 409  
 Görg, M. 318, 516  
 Goulder, M. 686  
 Grabbe, L. 560 f.  
 Graetz, H. 403, 408  
 Grafton, A. 178  
 Grapow, H. 318  
 Gräßer 300, 674, 703  
 Gray, J. 374, 401, 409, 416 f.  
 Green, P. 184  
 Greenspoon, L.J. 14  
 Greig, M. 178  
 Grelot, R. 385 f.  
 Griffin, M.T. 181  
 Griffith, F.L. 119  
 Griffiths, G.I. 237  
 Griffiths, J.G. 137  
 Grindel, J.A. 363  
  
 Gross, W. 511, 526  
 Grossfeld, B. 384  
 Gruen, E.S. 97, 118 f., 122, 136, 139–141, 150 f., 153, 155, 179, 181, 185, 191, 195, 201  
 Gryson, R. 587, 593  
 Gube, J.E. 411  
 Gueraud, O. 94  
 Guinot, J.-N. 476  
 Gunkel, H. 505, 527, 541  
 Gutbub, A. 319  
 Gzella, H. 52, 290, 461, 466  
  
 Haag, E. 313  
 Habicht, C. 118, 129, 195 f.  
 Hacham, N. 184  
 Hadas, M. 134, 141, 179, 184 f., 196, 278, 441, 448  
 Haelst, J. 68  
 Hagedorn, D. 159  
 Halbwachs, M. 180  
 Halpern-Amaru, B. 306–309  
 Hamilton, J.M. 349  
 Hanhart, R. 5, 11–13, 24, 37, 55, 102, 325, 381, 608 f., 697, 701, 708, 718, 725  
 Hanson, A.T. 290, 466  
 Hanson, R.S. 274  
 Happ, H. 210  
 Harford, J.B. 655  
 Harl, M. 13, 26 f., 29, 32, 89, 91 f., 105, 110 f., 180, 222, 232, 278, 435, 519  
 Harrington, D.J. 327, 334, 376, 387  
 Harrington, H.K. 312  
 Harris, J.R. 38  
 Harris, M.J. 674  
 Harvey, J.E. 324  
 Hasel, G.F. 517  
 Hatch, E. 358  
 Hauben, H. 160  
 Haupt, P. 424  
 Hauspie, K. 208 f., 211, 215, 221, 230, 512, 545, 567, 577, 581, 590, 596, 667  
 Hayward, R. 119, 287, 292  
 Heil, C. 686  
 Heiler, F. 712  
 Heinen, H. 200  
 Heinrici, C.F.G. 675  
 Helck, W. 84  
 Hendel, R. 288  
 Hengel, M. 9, 15 f., 24–26, 28, 142, 200, 698

- Hennings, R. 711  
 Hercher, R. 187  
 Herman, G. 189  
 Hertzberg, H.-W. 333, 343, 351  
 Hieke, T. 456  
 Himbaza, I. 295, 437, 466  
 Hody, H. 178  
 Hoffmann, G. 408  
 Hoffmann, H.-D. 409  
 Hoftijzer, J. 248, 253 f., 399  
 Holladay, C.R. 141, 150 f., 613  
 Hollenstein, H. 409  
 Holmes, R. 36  
 Holm-Nielsen, S. 37 f., 55  
 Honigman, S. 90 f., 139–142, 156, 163, 169, 181, 184 f.  
 Horbury, W. 117, 120, 122, 127 f., 130  
 Hornung, E. 85  
 Horsley, G.H.R. 122 f., 126, 132, 582 f.  
 Hossfeld, F.-L. 505, 515, 524 f., 538, 540  
 Houbigant, C.F. 408  
 Howard, G. 701, 704  
 Hubmann, F.D. 612, 626  
 Hübner, H. 10, 709 f., 713, 726  
 Huehnergard, J. 87  
 Hugo, Ph. 90, 336 f., 346, 435  
 Hultgren, S.J. 673, 693  
  
 IJsewijn, J. 161  
 Ilan, T. 89  
  
 Jackson, C.N. 186  
 Jahn, G. 250  
 Jakobson, R. 496  
 Janowski, B. 535  
 Jansma, T. 578  
 Janz, T. 248  
 Janzen, J.G. 612, 622 f., 631  
 Jastram, N. 274  
 Jellicoe, S. 35, 134, 380, 702  
 Jeppesen, K. 715  
 Jeremias, J. 57, 537 f.  
 Jobes, K.H. 11, 14, 26, 48, 182, 699  
 Johannessohn, M. 17, 667  
 Johnson, S.R. 136, 140, 151, 153, 181  
 Jones, H.S. 92, 216, 365, 550, 556, 568, 590, 596  
 Jongeling, K. 248, 253 f.  
 Joosten, J. 20, 101, 224, 243, 292, 299, 304, 607, 636 f.  
  
 Jördens, A. 162  
 Jouguet, P. 94  
 Joüon, P. 208, 399, 503–505, 510, 526, 665  
 Jüngling, W. 30 f.  
  
 Kabasele Mukenge, A. 618  
 Kaestli, J.-D. 619  
 Kahle, P. 13 f., 94, 714  
 Kampen, J. 272  
 Karrer, M. 29, 31, 40, 48, 51, 55 f., 58, 75 f., 682, 708  
 Kase, E.H. 655  
 Kasher, A. 126, 137, 139, 169, 237, 254  
 Katz, P. 3 f., 655, 702–705, 714 f.  
 Kaufmann, Y. 288  
 Kautzsch, E. 158  
 Keil, V. 118  
 Kellermann, U. 59  
 Kenyon, F.G. 37 f.  
 Kistemaker, S.J. 703  
 Kittel, R. 403, 407 f., 530  
 Klauck, H.-J. 440 f., 691  
 Klausner, J. 726  
 Klein, R.W. 250  
 Klinzing, G. 674  
 Kloppenborg, J.S. 561  
 Klostermann, A. 364, 403, 407  
 Koch, D.-A. 683, 688, 694, 698  
 Koch, K. 22, 84, 86, 518, 528  
 Köckert, M. 84  
 Koehler, L. 218, 248, 251 f., 314, 401, 404, 509, 520, 573, 589, 594, 664 f.  
 Koenen, L. 120, 278, 319  
 Konkel, M. 42  
 Kraft, R. 439  
 Kraft, R.A. 24  
 Kramer, B. 159  
 Kramer, J. 95  
 Kranz, D.K. 708, 717, 722  
 Kratz, R.G. 22, 619, 632  
 Kraus, H.-J. 479, 505, 515, 521, 532, 724  
 Kraus, W. 8, 20, 40 f., 103 f., 111–114, 678, 725 f.  
 Kreuzer, S. 16–19, 26, 80, 90, 98, 155, 222, 321, 333, 355, 699  
 Kruse, Th. 162  
 Kühner, R. 514  
 Kuhs, C. 162, 167

- Labahn, M. 27  
 Lagarde, P.A. de 14, 549  
 Lajtar, A. 122, 126, 131  
 Lambrecht, J. 75, 674, 676  
 Lampe, G.W.H. 216, 232, 593  
 Lane, W.L. 674, 706  
 Lang, B. 632  
 Lange, A. 275–277  
 Langen, J. 380  
 Lattke, M. 34  
 Lauffs, S. 349  
 Le Boulluec, A. 229  
 Le Goffic, P. 210  
 Le Moigne, Ph. 583  
 Lebram, J.-C. 25, 178  
 Lee, J.A.L. 98, 213–215, 234, 582  
 Lee, S.-H. 538  
 Lefkowitz, M.R. 187  
 Leiman, R.Z. 21  
 Leipoldt, J. 93  
 Leivestad, R. 712  
 Lenger, M.-Th. 236  
 Leonhardt-Balzer, J. 32  
 Lestienne, M. 227, 327  
 Levenson, J.D. 382  
 Levine, L. 123  
 Levine, L.I. 137, 237  
 Lewis, D.M. 125  
 Liddell, H.G. 92, 216, 365, 550, 556, 568, 590, 596  
 Lietzmann, H. 677  
 Lipinski, E. 517  
 Loader, W. 300, 302, 305, 309  
 Loader, J.A. 506  
 Lohfink, N. 409, 516 f.  
 Lohse, E. 522  
 Lüddeckens, E. 317  
 Lüderitz, G. 175  
 Lührmann, D. 29  
 Lundbom, J.R. 653  
 Lust, J. 42, 75, 80, 215, 221, 230, 336, 369, 386, 512, 545, 567, 577, 581, 590, 596, 658, 665 f., 715, 721  
 Luther, M. 61, 723  
 Luz, U. 522  
  
 Macchi, J.-D. 272  
 MacLeod, R. 94  
 Maehler, H. 97  
 Maier, C. 636  
 Maier, J. 14–18, 21–24  
 Manns, F. 519  
 Marböck, J. 16, 554  
 Maresch, K. 67, 124 f., 128, 139, 164, 168 f.; 171, 173 f., 583  
 Margain, J. 607–609  
 Margolis, M.L. 40  
 Markschies, C. 34, 541, 721  
 Marquis, G. 205 f., 656  
 Martin, D. 726  
 Martin, R.A. 380  
 Martin, R.P. 674, 701 f.  
 Mason, H.J. 256  
 Mason, S. 24  
 Mathews, K.A. 274  
 Matthews, E. 161  
 McCarter, P.K. 327, 332, 342, 344 f., 364  
 McCarthy, C. 289, 437  
 McGrecor, L.J. 662  
 McKane, W. 554, 623, 625, 650  
 McKenzie, R. 92, 216, 209, 520, 590, 596  
 McLean, N. 36, 353, 398  
 Meecham, H.G. 177, 184  
 Meinhold, A. 28, 517  
 Meiser, M. 360  
 Meisner, N. 717  
 Mekawi Ouda, N. 85  
 Méléze-Modrzejewski, J. 91, 99 f., 118, 135–138, 163, 180, 239  
 Mendels, D. 145  
 Menken, M.J.J. 49  
 Metzger, B.M. 363  
 Meyer, G.W. 724  
 Meyer, R. 25, 420  
 Mezzacasa, G. 549  
 Michel, D. 510–512  
 Milik, J.T. 249, 274  
 Millar, F. 134 f., 167, 177, 439, 699  
 Milligan, G. 582  
 Moioli, M.L. 240  
 Momigliano, A. 91, 179  
 Montanari, F. 216  
 Montevocchi, O. 468, 582  
 Montgomery, J.A. 384, 399 f., 408, 414, 416, 419, 421  
 Moore, C.A. 380–382  
 Morano Rodríguez, C. 342  
 Morenz, S. 319  
 Morin, J. 286  
 Morinus, S.J. 724

- Mortari, L. 532 f.  
 Mosis, R. 25  
 Moulton, J.H. 213, 582  
 Mühlenberg, E. 472, 479  
 Müller, Markus 30  
 Müller, Mogens 698, 708, 720 f.  
 Munnich, O. 13, 26 f., 29, 32, 72, 76, 78 f.,  
   89, 91, 180, 278, 385, 435  
 Muraoka, T. 205, 208, 212, 216, 221,  
   225 f., 233, 372, 377, 395, 399, 503–  
   505, 510, 519, 526, 567, 581, 593, 656,  
   663, 665  
 Murray, O. 19 f., 145, 179  
 Mussies, G. 89  
 Myers, D.N. 181
- Nachtergaeel, G. 94  
 Nagel, M. 120  
 Naoumides, M. 94  
 Naumann, T. 349  
 Nautin, P. 472  
 Naville, E. 119  
 Neuschäfer, B. 441  
 Newsom, C. 274  
 Newton, M. 677  
 Niccacci, A. 510 f.  
 Nickel, R. 456  
 Nickelsburg, G.W.E. 142, 153  
 Nielsen, E. 702  
 Nilsson, M.P. 571  
 Noah, H. 18  
 Nöldeke, Th. 379  
 Nötscher, F. 288, 530  
 Noy, D. 117, 120, 122, 127–130
- O'Brien, J.D. 583  
 O'Connor, M. 504 f.  
 Oates, J.F. 583  
 Oberg, E. 81  
 Oepke, A. 10  
 Oikonomos, E. 35  
 Olivier, J.-M. 475  
 Olofsson, S. 328, 460, 463, 467  
 Oort, H. 414, 421  
 Orlandos, A.K. 216  
 Orlinski, H.M. 142, 182, 184  
 Orth, W. 90, 99, 135  
 Osswald, E. 61  
 Ottley, R.R. 28, 595, 704, 715  
 Ottosson, M. 514
- Otzen, B. 709 f.
- Parente, F. 118, 134, 145  
 Park, J.S. 127, 131  
 Parkin, T. 132  
 Parry, D.W. 325, 334, 339 f., 347  
 Parsons, E.A. 187  
 Parsons, J. 36  
 Parsons, P.J. 274  
 Passoni Dell'Acqua, A. 236–238, 242, 467,  
   582  
 Paton, L.B. 382  
 Patte, D. 674  
 Perdrizet, P. 255  
 Pestman, P.W. 158, 317  
 Peterca, V. 376  
 Peters, M.K.H. 697  
 Peters, N. 16  
 Petrie, W.M.F. 119  
 Pfann, S.J. 274 f.  
 Pfeiffer, R. 94  
 Pfeiffer, St. 164  
 Pietersma, A. 20, 95, 97, 101, 106 f., 109–  
   112, 205, 221–226, 381, 451 f., 454,  
   460 f., 469, 477, 479, 487 f., 532 f., 698,  
   700  
 Pisano, S. 333, 342 f., 345, 347, 349  
 Platt, E.E. 584  
 Pola, Th. 27, 49 f.  
 Polak, F.H. 373 f.  
 Pollard, B. 439  
 Porat, R. 274  
 Porten, B. 166  
 Pralon, D. 519  
 Prijs, L. 44, 333  
 Puech, E. 274
- Qimchi, D. 414  
 Qimron, U. 270  
 Quack, J.F. 85  
 Quast, U. 353, 441  
 Quell, G. 55
- Rabenau, K. 599 f.  
 Rabin, Ch. 91 f., 98  
 Rahlfs, A. 3 f., 7, 11, 35, 37, 47, 51, 55, 60,  
   64, 66, 68, 70, 72, 227, 281, 353, 363,  
   368, 401, 410 f., 421, 533, 577, 703  
 Rajak, T. 135, 145, 156, 176, 186  
 Ranke, E. 74

- Rea, J.R. 256  
 Redpath, H.A. 358  
 Reese, J.M. 560 f.  
 Rehkopf, F. 360, 512, 514, 667  
 Rehm, M. 416  
 Reitemeyer, M. 16, 41  
 Rensberger, D. 674  
 Revell, E.J. 73  
 Richardson, M.E.J. 218, 248, 251 f., 589, 594  
 Ricoeur, P. 498 f., 501  
 Rietz, G. 481  
 Rigsby, K.J. 126  
 Rissi, M. 673  
 Rives, J.B. 121  
 Ro, J.U.-S. 506, 515, 518  
 Robert, L. 122, 161  
 Rocati, A. 85  
 Rofé, A. 370, 647  
 Roloff, J. 27  
 Römer, Th. 271  
 Rösel, M. 11, 17–20, 26–29, 31, 33, 52, 86,  
 91, 94, 96–102, 302, 325, 454, 465, 719,  
 726  
 Rosenmeyer, P.A. 187  
 Rossbroich, M. 551  
 Rost, L. 440, 448  
 Rousso, S. 591  
 Rudolph, W. 28, 250 f., 414, 416, 574  
 Rüger, H.P. 10, 15, 35, 709  
 Rupprecht, H.-A. 163  
 Rösen-Weinhold, U. 43, 48  
 Rütterswörden, U. 22  
  
 Sabatier, P. 398  
 Sabottka L. 460  
 Safrai, Ch. 728  
 Safrai, S. 97 f., 285  
 Sailhamer, J.H. 511, 513 f., 521  
 Saldarini, A. 327, 334  
 Saley, R.J. 325, 339 f., 347, 352  
 Sanda, A. 408  
 Sandelin, K.-G. 555  
 Sanderson, J.E. 274  
 Sandevour, P. 229  
 Sängler, D. 715  
 Sass, G. 674, 692 f.  
 Satlow, M.L. 310  
 Scaliger, J.J. 178  
 Scatolini Apóstolo, S.S. 42  
 Schaller, B. 683  
 Schaper, J. 27, 52, 491, 576  
 Schart, A. 57  
 Scheidel, W. 131–133  
 Schenkel, W. 85  
 Schenker, A. 80, 90, 336 f., 373 f., 398,  
 405 f., 412–414, 435, 438  
 Schiffman, L.H. 312  
 Schipper, B.U. 84  
 Schleusner, J.F. 592  
 Schmeller, T. 364, 673  
 Schmid, K. 642  
 Schmidt, W. 182  
 Schmidt, W.H. 531, 540 f.  
 Schmithals, W. 673  
 Schniedewind, W.M. 330  
 Schnocks, J. 53  
 Schoeps, H.-J. 726 f.  
 Scholz, A. 380  
 Schorn, U. 30  
 Schrader, K. 673  
 Schrage, W. 678  
 Schreiber, S. 56  
 Schreiner, J. 24  
 Schröder, A. 722  
 Schroer, S. 407  
 Schröger, F. 705  
 Schulman, A.R. 318  
 Schunck, K.-D. 580  
 Schunck, K.D. 84  
 Schürer, E. 134 f., 167, 177, 699  
 Schwagmeier, P. 42, 656  
 Schwally, F. 400 f., 403, 408, 412, 414,  
 417, 420 f.  
 Schwiderski, D. 83, 87  
 Scoralick, R. 31, 627  
 Scott, J.M. 674, 676, 684, 686  
 Scott, R. 216, 365, 550, 556, 568, 590, 596  
 Seebass, H. 520  
 Seele, A. 93  
 Seeligmann, I.L. 29, 583, 601 f., 607  
 Segaar, C. 70  
 Segal, M. 387, 389, 393  
 Seiler, S. 51, 53  
 Seminar, S. 88  
 Semler, J.S. 713  
 Seybold, K. 469, 502–506, 513, 515, 532  
 Shead, A.G. 653  
 Shekan, P.W. 273 f., 702 f.  
 Siegert, F. 15, 26, 43, 51, 90, 297 f., 469,  
 576

- Siggelkow-Berner, B. 696  
 Sijpestejn, P. 122  
 Silva, M. 11, 14, 26, 182, 697–699  
 Sjöberg, Å. 88  
 Skeat, T.C. 278  
 Smallwood, E.M. 119  
 Smend, R. 3  
 Smith, J. 615  
 Smith, H.P. 342, 344  
 Smith, M. 363  
 Smith, M.S. 288  
 Snaith, N.H. 409  
 Soffer, A. 466  
 Soisalon-Soininen, I. 206, 212 f., 259  
 Sollamo, R. 330  
 Sophocles, E.A. 216, 590  
 Sosin, J.D. 583  
 Sperber, A. 326  
 Spicq, C. 294, 582, 705  
 Spieckermann, H. 399, 404, 414, 418, 420, 424  
 Spohn, G.L. 612  
 Spottorno Díaz Caro, M.V. 70, 74  
 Stade, B. 400 f., 403, 408, 412, 414, 417, 420 f.  
 Stamm, J.J. 248, 251 f., 314, 401, 404, 509, 520, 589, 594  
 Stanley, C.D. 679, 688  
 Stärk, W. 477  
 Stegemann, H. 23, 276, 513, 522  
 Steiner, R.C. 248  
 Stemberger, G. 21 f., 59, 196  
 Stendebach, F.J. 34  
 Stern, M. 289  
 Steyn, G.J. 45, 702, 704  
 Sticher, C. 503, 505 f., 515  
 Stipp, H.-J. 627 f., 631–633, 636, 639 f., 642 f., 648–650  
 Stock, St.G. 667  
 Stoebe, H.J. 329, 334, 343, 345, 355  
 Stolz, F. 515  
 Strugnell, J. 270, 274  
 Stuhlmacher, P. 713  
 Stulman, L. 642  
 Sundberg, A.C. 382, 391, 698, 712–714  
 Swete, H.B. 28, 34, 37–39, 41, 704, 715  
  
 Talmon, S. 23  
 Talmon, Y. 274  
 Talshir, Z. 340, 369, 373, 376, 386  
  
 Taylor, J.E. 167  
 Tcherikover, V. 117, 136, 138, 141, 160, 167  
 Terrien, S. 505 f., 514  
 Thackeray, H.St.J. 36, 91, 213, 353, 360, 363, 376 f., 394, 398, 582, 588, 654  
 Theis, J. 533, 535  
 Thenius, O. 414  
 Thissen, H.-J. 317  
 Thomas, K.J. 703  
 Thompson, D.J. 193  
 Thrall, M. 673  
 Tigay, J.H. 389  
 Tigchelaar, E.J.C. 274  
 Tilly, M. 26 f., 33, 39, 99, 316, 465, 469, 615, 626 f.  
 Timpe, D. 197–199  
 Tomes, R. 619  
 Toury, G. 107 f., 233 f., 488, 498–500  
 Tov, E. 13 f., 17, 26, 28, 34, 36, 43, 50, 54, 94, 205 f., 211, 219, 240, 253, 269, 272–274, 276, 301, 314, 329, 336, 355 f., 363, 369–373, 375, 378, 382, 387–389, 392 f., 396, 416, 426, 437, 454 f., 549, 622–624, 642 f., 650, 656, 660, 698 f., 718  
 Tramontano, R. 134  
 Trapp, M. 188  
 Travlos, I.N. 216  
 Tremblay, H. 53  
 Treu, K. 72  
 Trevisan, P. 590  
 Troxel, R.L. 609  
 Turner, N. 655  
 Turner, P.D.M. 656  
 Tyacke, N. 178  
  
 Ulrich, E. 14, 70, 270 f., 273 f., 276, 340, 345, 349, 354, 385, 393, 396, 437  
 Ulshöfer, A.M. 86 f.  
 Usener, K. 98, 242  
  
 Vahrenhorst, M. 27  
 van den Born, A. 416  
 van den Brink, G. 703  
 van der Horst, P.W. 123, 550 f.  
 van der Kooij, A. 16, 18, 29, 84, 92, 95, 98, 100, 222, 451, 453, 470, 579–581, 583, 588, 598, 601 f., 605 f., 610, 626  
 van der Louw, T. 232



- van der Meer, M. 158, 626  
 van der Plas, D. 295  
 van der Veken, G. 158, 161  
 van der Woude, A.S. 274  
 van Keulen, P.S.F. 371, 375  
 van Ruiten, J.T.A.G.M. 306–311  
 van Stalduine-Sulman, E. 334  
 van Unnik, W.C. 561 f.  
 VanderKam, J.C. 306–308, 310, 392  
 Vang, C. 460  
 Veltri, G. 19, 33, 44, 92, 301  
 Vergote, J. 316–319  
 Vermes, G. 134 f., 167, 177, 439, 699  
 Vittmann, G. 313, 317  
 Vives, L. 177  
 Voitila, A. 510  
 von Lips, H. 31  
 von Rad, G. 514, 703  
 von Stockhausen, A. 712  
 Vossius, J. 178, 724  
  
 Waanders, F.M.J. 568  
 Wacholder, B.Z. 388  
 Wagenaar, Ch. 532 f.  
 Wagner, C. 42, 545  
 Wagner, G. 256  
 Walker, W.O. 675  
 Walker, S. 591  
 Wallace, S.L. 119  
 Walser, G. 262–265  
 Walter, N. 10 f., 32, 34, 99, 324, 698, 709–  
 711, 726  
 Waltke, B.K. 504 f.  
 Warszawski, L. 587  
 Wassen, C. 312  
 Wasserstein, A. 134 f., 140, 155, 177  
 Wasserstein, D. 134 f., 140, 155, 177  
 Webb, W.J. 685  
 Weber, B. 526, 529, 539  
 Weber, E. 27  
 Weber, M. 529  
 Weinfeld, M. 289  
 Weis, R.D. 630, 636  
 Weiss, H.-F. 704 f.  
  
 Wellhausen, J. 328, 343–345, 354  
 Wellmann, B. 524  
 Werner, J. 88  
 Westcott, B.F. 705  
 Westendorf, W. 316  
 Westerholm, S. 439  
 Westermann, C. 4, 705  
 Wevers, J.W. 32, 109, 277, 295, 303, 373,  
 565 f., 698, 700  
 Whiston, W. 724  
 White, J.L. 161  
 White, S.A. 392  
 Wiflong, T.G. 583  
 Wifstrand, A. 666  
 Wilcken, U. 121  
 Wilk, F. 674 f., 683, 688, 692 f., 695  
 Williamson, H.G.M. 249, 584, 589, 705  
 Windisch, H. 673  
 Witte, M. 53  
 Wolff, C. 675  
 Wolff, H.J. 163  
 Wolff, K.E. 514, 517  
 Wooden, R.G. 20, 103 f., 248  
 Worp, K.A. 581, 583  
 Wright, B.G. 19 f., 92 f., 106 f., 110, 142,  
 179, 182, 211, 381  
 Würthwein, E. 416  
 Wutz, F. 461  
  
 Yadin, Y. 274, 312, 388  
 Yardeni, A. 166  
 Yerushalmi, Y.H. 181, 183  
  
 Zeilinger, F. 674  
 Zenger, E. 15 f., 25 f., 28 f., 39, 505 f.,  
 515, 524 f.  
 Ziegler, J. 15, 46, 53, 56, 58, 72, 78 f., 254,  
 576, 583, 587 f., 593, 607 f., 655, 662  
 Zipor, M. 384  
 Zlotowitz, B.M. 624  
 Zorell, F. 218  
 Zuckerman, C. 169  
 Zunz, L. 428

## Sach- und Personenregister

- Ägypten, jüdisches Bild 313 f.  
Ägyptische Religion, Einflüsse auf die Septuaginta 295–298  
AHRB (Arts & Humanities Research Board) Greek Bible Project 104, 214  
Akkulturation 129, 139, 161–165, 173, 192, 246, 321  
Akkusativ 536  
Aktualisierungen 7, 21 f., 58 f., 317, 544 f., 576–580, 606, 626  
Alexandria 16, 18, 20, 29, 94, 97, 119, 123, 134–143, 154, 158–161, 169–171, 176–179, 183–186, 188, 190–192, 287, 294, 299, 313, 321, 499, 596  
Alexandrinische Textform 49, 395, 566, 630–633, 701 f.  
Alexandrinischer Kanon 12, 25, 713 f.  
Altersangaben bei Grabinschriften 131–133  
Amnestiedekrete, ägyptische, Einfluss auf LXX-Vokabular 246 f.  
Anstößigkeiten, Tilgung 331–334, 465–468  
Anthropomorphismen 289, 328, 330 f., 465 f.  
Antiochenischer Text 41, 43, 48–50, 62, 330 f., 336 f., 339, 354, 363–368, 397  
Antiochus III. 157  
Antiochus IV. 76, 161, 166 f., 194, 238, 439  
Antiochus V. 194, 197  
Antiochus VI. 198  
Apokryphen 9 f., 12, 23, 35, 709–714, 721, 727  
Aquila 43, 46, 49, 56, 58, 108, 284, 365, 414, 471, 483, 712, 717 f.  
Archaisierung 320  
Archonten der jüdischen Gemeinden in Ägypten 128, 163, 168, 170–173  
Aristeasbrief (s.a. Stellenregister) 16–20, 28, 32, 42, 90, 94, 99 f., 134–156, 277 f., 717 f.  
Aristobul 32, 150  
Auferstehung der Toten 51–53, 127  
vgl. auch Eschatologische Lesarten (in der Diskussion)
- Augustin 711, 722  
Ausgangssprache / Zielsprache 96, 205–213, 452–454  
Autoren- und Rezipientenorientierung, Unterscheidung 108, 487–489, 495–497
- Babylonische Textformen 701 f.  
Begräbnisstätten, jüdische 122 f.  
Beifügungen, grammatische 210  
Berossos 98  
Bible d'Alexandrie 27, 101, 103–106, 110 f., 221, 581  
Biblia Hebraica 711, 714–716, 724 f., 727  
Biblische Bücher, Anordnung 28–30, 714 f.  
Buchstabenvertauschungen 323, 621
- Danielbuch, Abschnittszählung 70–73  
Danielbuch, Stellung 36, 39, 79–81  
Databases, Griechisch 214, 218  
Dativ 209–213, 479 f., 536  
Demetrios I. 197 f.  
Demetrios II. 198  
Demetrios, jüd. Geschichtsschreiber 32, 99, 139 f.  
Demetrius von Phaleron 134, 139, 142, 155, 176  
Demographische Modelle 131 f.  
Demonstrativpronomen 208  
Deuterokanonisch 35, 81, 391, 699, 709  
Deuteronomistisches Geschichtswerk 269–271  
Deuteronomium-Septuaginta 27  
Diaspora, jüdische 117, 120, 124 f., 131, 321  
Didymus von Alexandrien 479 f., 483  
Diodor von Tarsus 474–476, 486  
Dodekapheton-Septuaginta 28 f., 36, 50, 57, 426, 576, 578, 580  
Dositheus 157–165  
Dreiteiliger Kanon s. Kanon, dreiteiliger  
Dualismen, moralische 546
- Eid, jüdische Praxis 174  
Eigenständigkeit der Septuaginta 19 f.

- Emendationen 5, 54 f., 379, 407, 409, 424 f., 441, 460  
 Erfüllung der Verheißungen, ihr Bezugspunkt 598, 600 f., 603, 610  
 Ergänzungen, grammatische 210  
 Eschatologische Lesarten (in der Diskussion) 42, 52 f., 61, 298, 515 f., 518, 521 f., 576–580, 606, 680 f.  
 Estherbuch 79–82, 369 f., 379–384, 711  
 Eupolemos 99  
 Eusebius von Cäsarea 471–473, 478 f., 482, 486  
 Exegese, etymologische 205, 253  
 Exegese, jüdische 76, 111–114, 225, 287, 291, 293–295, 297, 299, 324, 326–328, 369, 376, 385, 387–389, 393, 407, 419, 492, 549, 553, 564 f., 567–569, 600, 604  
 Externe Textvergleiche 613  
 Ezechiel  $\alpha$  /  $\beta$  654, 658–669  
 Ezechiel-Projekt Leuven 657–659  
  
 Fiktion 28, 134, 136, 140, 150, 177–180  
 Fremdvölkersprüche im Jeremiabuch 622  
  
 Gebete, zusätzliche in der LXX, Textpragmatik 239  
 Gemeindeorganisation, jüdische 128 f., 168  
 Genesis-Apokryphon 99  
 Genesis-Septuaginta 17 f., 91 f., 94, 97–99, 101  
 Genitiv 54 f., 206, 210, 479  
 Geschichte, Stilisierung 332 f.  
 Gibeon 427–433  
 Götternamen, ägyptische, Kenntnis seitens der Übersetzer 317 f.  
 Gottesattribute 237 f., 243–246  
 Gottesnamen 54 f., 340  
 Gottesschau 287–299, 465 f.  
 Gottesvolk 112 f.  
 Gottesvorstellung 57 f., 77 f., 102, 149, 237 f., 242 f., 325, 328–332, 433, 438  
 Grabsteine, jüdische 122  
 Gregor von Nyssa 473, 478, 483, 485  
 Gruppentexte 13 f., 18, 20 f., 25, 30  
  
 Hapax legomenon 57, 409, 455, 458 f., 545, 550, 556–558, 584 f., 592, 596  
 Harmonisierung 93, 101, 287, 292, 340, 345, 349, 351 f., 400, 403, 407, 412, 513, 533, 618, 651  
  
 Hebraismus 317  
 Heilige Schrift im Judentum 12, 708, 711–714, 717, 721, 727  
 Heliopolis 318 f.  
 Herakleopolis 32, 117, 125, 128, 138 f., 163, 166–175, 255  
 Hermeneutik der LXX 287, 469  
 Hermeneutik, antike jüdische 287, 299, 326 f., 599–601, 610  
 Hermeneutik, moderne, Anwendung auf die Septuaginta 496–501  
 Herrscherideale, hellenistische 242–245  
 Herrscherkult 238  
 Hexapla 5, 44, 46, 356, 365, 368, 395, 404, 477, 701 f., 720 f.  
 Hexapla-Projekt 104  
 Hieronymus 10, 34, 56, 460, 698, 709, 711 f., 721–723  
 Hilarius von Poitiers 480, 717  
 Historische Richtigstellungen 75 f., 326–328  
  
 Identität, jüdische 129, 136, 140, 170, 183, 238 f., 245 f., 306, 321, 559  
 Infinitivus constructus 206, 212, 261  
 Initiationsriten, nichtjüdische 562, 567 f.  
 Inkonsistenzen 626  
 Interlinearmodell 19 f., 95–97, 106–110, 221–235, 248, 452, 454, 468 f., 542  
 Intertextualität 26, 101, 287, 293, 295, 523, 527, 535, 613 f., 616–620  
 Isolierte Lesart 614, 618  
  
 Jabne 20 f.  
 Jenseitsvorstellungen 126 f.  
 Jeremiabuch, Intertextualität 613 f., 616–620  
 Jeremiabuch: Anordnung seiner Teile 622 f.  
 Jeremiabuch: Umfang 622 f.  
 Jeremia-Septuaginta, Umgang mit Vorlagen 613–615  
 Jeremia-Septuaginta, Änderungen gegenüber MT 616–618, 622, 628  
 Jeremia-Septuaginta, Umfang 614  
 Jerusalemer Priester als MT-Tradenten 437 f.  
 Jesaja-Septuaginta 28 f., 100  
 Joelbuch 712  
 Jonathan (Makkabäer) 198–200  
 Josuabuch, Qumranfragmente 276  
 Josephus 619, 708, 711 f., 717

- Josua-Septuaginta 100  
 Jubiläenbuch (s.a. Stellenregister) 99, 305–312, 387, 392  
 Judas Makkabäus 195, 197 f., 576, 578 f.  
 Juden in Alexandria 136–141, 164, 176 f., 179, 183 f., 191 f.  
 Juden, Stellung in Ägypten 321  
 Judenfeindschaft, ägyptische 313, 320  
 Judensteuer 175  
 Judentum, traditionelles 439  
 Jüdische Identität, s. Identität, jüdische
- Kaige-Rezension 16, 41, 43, 45, 248, 354, 363–367, 371, 377, 395, 397, 698  
 Kanon bei Josephus 12, 24 f.  
 Kanon, alexandrinischer 12, 391, 713 f.  
 Kanon, dreiteiliger 15 f., 23 f., 35, 269–271, 714  
 Kanon, Formatierung 269 f.  
 Kanon, griechischer 11, 376, 391  
 Kanon, hebräischer 10, 376, 391  
 Kanon, masoretischer 9, 12, 20 f., 31 f., 80 f.  
 Kanon, orthodoxer 35 f.  
 Kanon, palästinischer 12, 25 f., 391, 713 f.  
 Kanon, Umfang 33–36, 709–711, 713 f.  
 Kanongeschichte 13, 64, 70, 709 f.  
 Kanonisch / apokryph 12 f., 25, 712 f.  
 Kanonsform 79–81  
 Karrieremöglichkeiten für (ehemalige) Juden in Ägypten 158–161  
 Ketib-Lesarten 224, 355–358, 616, 621, 626, 643, 649  
 Ketubim 713–715  
 Kleopatra I. 161  
 Kleopatra II. 166 f., 172  
 Kodexform 33, 66 f.  
 Koine 88, 95, 231 f., 258 f., 296, 317, 582, 589  
 Konjunkturkritik 4, 46  
 Konjunktionen 261–263  
 konsekutive Verbformen 263–265  
 Konstruktionen, dem Hebr. nachgeahmt (calques) 205  
 Korrektur seitens des MT 436 f.  
 Kritik, jüdische, gegenüber den Ptolemäern 143–153
- Ladeheiligtum 327, 331, 431–433  
 lectio difficilior 434
- Lehnwörter, ägyptische, in der Septuaginta 316 f.  
 Leitbegriffe 462–464  
 Leontopolis 29, 89, 100, 117–123, 161, 167, 170  
 Leontopolis, Gemeindeorganisation, jüdische, 128 f.  
 Leviticus, Qumranfragmente 274–276  
 Leviticus-Septuaginta 27  
 Lexikographie 107, 214–220, 221–235, 249, 581–583  
 Literatur, griechischsprachige, im Judentum 711  
 Loyalität, jüdische, gegenüber den Ptolemäern 137 f., 241 f.  
 Lukianischer Text 43 f., 48–50, 62, 353 f., 378 f., 395–397, 399, 401, 417–420, 701 f.
4. Makkabäerbuch, formgeschichtliche Klassifizierung 446  
 4. Makkabäerbuch, Syrische Übersetzung 443  
 Makkabäische Märtyrer 440 f.  
 Manetho 90, 98, 296  
 Masoretischer Kanon s. Kanon, masoretischer  
 Masoretischer Text 9, 12, 31 f., 39, 56, 73–76, 78, 80 f., 224, 290, 385, 398, 426 f., 450 f., 460 f., 542, 627  
 Mehrsprachigkeit im Alten Orient 83–89  
 Menander 145, 186–188  
 Messianismus 37, 54–59, 298, 492, 501, 579, 606 f.  
 Metaphorik, Umgang damit in der Septuaginta 303, 328 f., 467 f., 525, 527 f., 534 f., 554 f.  
 Meteorologie, ägyptische 319  
 Modale Hilfsverben 212  
 Mose, Namensform 151, 297  
 MT-Tradenten als Herausgeber 436  
 Mysterienreligionen, griechische, Polemik dagegen 559–561, 564 f.  
 Mythos, historischer 19, 104, 176–193
- Nahal Hever 354, 718  
 Namen, von Juden in der Diaspora verwendet 124 f., 158–162, 173  
 Neologismen 230, 316 f., 545 f., 592  
 New English Translation of Septuagint 103 f., 106–110, 221, 487, 499 f., 545, 581

- Nichtjüdische Weisheit, Abgrenzung dagegen 554 f.  
 Nikanor 195, 197 f.  
 Nomina sacra 55, 70  
 Nominativ 55, 207–209, 263  
 Nonvariante 643  
 nota accusativi 289, 399, 405, 536
- Oden 34–37, 39, 41, 60 f., 63  
 Old Greek 48, 58, 60 f., 74, 103–111, 113, 279–284, 352, 377 f., 395–399, 403, 545, 597, 601, 610, 654, 698, 705–707  
 On 318 f.  
 Onias III. 118–122, 167  
 Onias IV. 118, 167, 172  
 Orient, Alter, Mehrsprachigkeit s. Mehrsprachigkeit im Alten Orient  
 Origenes 10, 51, 53, 362, 365, 368, 341, 472, 475, 479, 481–483, 709, 711, 720  
 Orthodoxer Kanon s. Kanon, orthodoxer  
 Ortsonomastik 317  
 Oxyrrhynchus 217
- Palästinische Textformen 701 f.  
 Palästinischer Kanon s. Kanon, palästinischer  
 Paralipomena Jeremiae 619  
 Parallelismus membrorum 459  
 Paronomasie 229, 456  
 participium coniunctum 263–265  
 Passio Sanctorum Machabaeorum 443  
 Pentateuch, Begriff 278, 285 f.  
 Pentateuch, Entstehung 269–286  
 Pentateuch, Entstehung seiner Übersetzung 15–22, 26 f.  
 Pentateuch, samaritanischer 20, 272, 284 f., 290, 387–389  
 Peroratio, textpragmatische Funktion 446–448  
 Personalpronomen 207  
 Personenonomastik 317  
 Pescher-Auslegung 23  
 PHI (Packard Humanities Institute) 217  
 Philosophie, griechische 19, 58, 98 f., 149 f., 177, 186, 191, 297 f., 325, 330 f., 439, 446, 544, 548, 555, 558, 560  
 Platon 92, 98 f., 150, 325  
 platonistisch 544, 548, 556 f.  
 Politeuma 32, 138 f., 163, 166–175  
 Polysemie 224, 234, 497
- Praeparatio evangelica 726 f.  
 Prämasoretischer Idiolekt 627 f., 632–636  
 Presbyter 169, 171  
 Propaganda (-maßnahmen) der Ptolemäer 236 f., 240, 243  
 Prophetische Texte, die Art ihrer Lektüre 597, 600, 610  
 προσευχή in Leontopolis 126  
 Proto-lukianische Lesarten 698  
 Protomasoretischer Text 56–58, 74, 426, 624  
 Proverbien 30 f., 269, 370, 544–558, 582  
 Psalmenüberschriften 471–486, 490  
 Pseudepigraphie 438  
 Ptolemäer, literarische Verarbeitung ihrer Herrschaft 185–191  
 Ptolemäer, ptolemäisch 17–19, 90, 99, 119, 123–126, 128, 134–156, 161, 166 f., 169–171, 174, 183, 236, 244 f., 313 f., 320 f.  
 Ptolemäische Verwaltungssprache 314–316, 468  
 Ptolemäus I. 136, 138, 151, 166, 186 f., 240  
 Ptolemäus II. 17, 99, 134 f., 143–155, 176, 182, 188–190, 240  
 Ptolemäus III. 185, 242 f.  
 Ptolemäus IV. 152, 157, 238, 243  
 Ptolemäus VI. 137, 150, 161, 166, 172  
 Ptolemäus VII. 239  
 Ptolemäus VIII. 168, 170, 172, 194, 243  
 Pythagoras 150
- qatal-Formen 490, 502–505, 510–514, 521  
 Qere-Lesarten 224, 355–358, 621 f., 626, 628, 649  
 Qumran, Pentateuchtexte 273–277
- Re (Gottesname) 317 f.  
 Reinheitsvorstellungen 309  
 Revisionen 20, 42 f., 45, 51, 58, 75 f., 78, 293, 340, 370–373, 377, 383, 385, 391, 396, 436  
 Rewritten Bible 308, 386–393  
 Rezensionen 14, 42–44, 47, 62, 283–285, 337, 340, 396  
 Rom, römisch 174 f., 194–202
- Sacharja-Septuaginta, Eschatologie 576–580

- Samaritanischer Pentateuch, s. Pentateuch, samaritanischer
- Scheidebrief 173 f.
- Schreibvarianten 43, 323, 360, 363 f., 337, 434
- Schriftgelehrsamkeit als Milieu der Septuaginta-Übersetzer 90, 98, 101 f.
- Schulbetrieb, jüdischer 95, 97 f.
- Seleukiden 166 f., 183, 194–198
- Seleukos IV. 255
- Septuaginta als Übersetzungsliteratur 107
- Septuaginta im Judentum 32 f., 44 f., 52 f., 711, 717, 719
- Septuaginta in der Gegenreformation 723 f.
- Septuaginta in der Reformation 34, 711 f., 715
- Septuaginta, Entstehung 8, 40–63
- Septuaginta, Umfang 8, 10 f., 25, 33–35, 37 f., 40 f., 104 f., 700
- Septuaginta Deutsch 8–12, 40–63, 103 f., 106, 111–114, 487, 581, 713
- Septuaginta-Edition Cambridge 5, 36, 41
- Septuaginta-Edition Göttingen 3–7, 37 f., 40 f., 44–46, 50, 53, 104–106, 441, 545, 698, 705
- Septuaginta-Edition Madrid 41
- Septuaginta-Edition Rahlfs s. Autorenregister Rahlfs
- Septuaginta-Edition Swete 37, 41
- Septuaginta-Frömmigkeit 726
- Sexualität, Bewertung 300–312
- Simon, Hoherpriester 580
- Society of Biblical Literature Commentary on Septuagint 104, 487, 499 f.
- Sparta, Spartaner 199–201
- Sprache der Juden in ägyptischer Diaspora 129 f.
- Sprache, inklusive, in jüdischer Literatur 728–738
- Statistik als Methode in der Philologie 259–261, 463 f.
- Status constructus 346
- Symmachus 43, 46, 49, 56, 365, 471, 483, 492, 494, 587
- Synagoge 91, 96 f., 126, 137, 237
- Syntax, syntaktisch 43, 109, 206, 210, 258, 451–453, 468, 501, 523 f., 542
- Syria-Phoinike 136, 166
- Syrohexapla 15, 43, 77, 398
- Targumhypothese 84, 94f.
- Tempel in Leontopolis 97–101
- Tempusgebrauch 510–514, 542
- Tendenzen, theologische 30–32, 57 f., 76–78, 97, 101 f., 290–297, 323–325, 328–332, 506, 514–516, 518, 528, 533, 535–538, 542, 553, 614 f., 624 f., 651–653
- Textfamilien, lokale 13
- Textgeschichte 6 f., 9, 12f., 44, 49–51, 53 f., 59, 61 f., 82, 288, 294, 353, 350–352, 427 f., 436 f., 442, 474, 477 f.
- Textproduktion / -rezeption 110–113, 487–501
- Textrekonstruktion 4, 6, 37, 41, 44 f., 47, 282, 353, 336 f., 345, 373, 382, 385, 387, 398, 436, 630 f.
- Textvielfalt 13, 276, 284, 355, 437, 624, 698 f.
- Theodor von Mopsuestia 474 f., 482
- Theodoret von Cyrus 51, 368, 471, 475–477, 482 f., 486
- Theodotion 43, 48 f., 76, 245, 248, 294, 365, 368, 371, 377, 386, 698
- Tiqqun soferim 436 f.
- Thesaurus Linguae Graecae 217
- Übersetzung einer Übersetzung 9, 105–114
- Übersetzungsliteratur, Hermeneutik 499
- Übersetzungstechnik 8, 26 f., 29 f., 62, 92–96, 110, 113, 205–213, 223, 299, 370, 372, 379, 385, 395, 464, 488, 499 f., 521–543, 547, 620, 648
- Übersetzung in der Antike: Hilfsmittel 85–88, 93–96
- Übersetzungsmilieu der Septuaginta 89–91
- Universalismus 575
- Unterweisung, als theologisches Thema des Septuagintapsalters 461 f., 464
- Ur-Septuaginta 359
- Ur-Theodotion 698
- Verfremdung 320
- Verschreibungen 14, 55, 282 f., 363 f., 337, 427, 631
- Versinschriften, jüdische 123
- Verwaltungssprache, ptolemäische 236 f., 246 f., 314–316
- vorhexaplarisch 53, 64, 284
- Vorlage, eigenständige hebräische, für Jer-LXX 615

- Vorlagen 16, 27, 72, 74, 76, 108, 205,  
207–212, 223, 226, 251, 258, 291, 293,  
317, 323, 329, 335, 355–359, 337, 340,  
342–347, 350–352, 370, 372, 379,  
382 f., 396, 426 f., 434–437, 450 f., 457,  
459, 464, 469, 513, 520 f., 533, 542,  
574, 587, 613–620, 631 f.
- wayiktol-Formen 511, 525
- Wirkungsgeschichte 32 f., 50, 78, 105 f.,  
110–113, 487, 489, 494 f., 497–501,  
618–620
- Wortfolge 258–266, 451, 453, 468, 616
- w-qatal-Formen 510–512
- w-yiktol-Formen 511
- yiktol-Formen 510–512, 514, 521
- Zielsprachenorientierung 205–213, 225,  
452–454, 629
- Zinsverbot 173
- Zitate, neutestamentliche, und das Problem  
der Textgeschichte 44f., 47 f., 697–707,  
715
- Zwölfprophetenbuch, s. Dodekapropheton

## Wortregister griechisch

- ἄγγελοι 465, 492  
ἄγνοια 247  
ἀδικία 247, 462, 661 f.  
ἀκροβυστία 232 f.  
ἀλλόφυλος 170, 174  
ἀμαρτία 247, 661 f.  
ἄμφοδον 215–220  
ἀναδενδράς 456  
ἀνεμόφθορος 319  
ἀνομία 247, 463, 662  
ἀντιλήπτωρ 467 f.  
ἀντιστήριγμα 457  
ἀπαλλοτριόομαι 457  
ἀπολύω 247  
ἀρχιμάγειρος 315  
ἀρχιοινοχός 314  
ἀρχισιτοποιός 314  
ἀρχισωματοφύλαξ 315  
ἀσέβεια 247  
αὐτός 207–209  
ἄχει 297, 316 f.  
ἀφίημι 247  
βδέλυγμα 662  
βοηθός 467 f.  
βραχύ τι 493  
βύσσος 591  
δέ 546, 666  
δόξα 466 f.  
δύναμις 466 f.  
ἐγκατάλειμμα 520  
εἰς το τέλος 482–485  
εἰσακούω 527  
ἔλεος 243  
Ἑλληνας 239  
ἐκοτέω 457  
ἐλαττώω 492 f.  
ἐλπίζω 468, 535 f.  
ἐμπεριπατέω 678  
ἐμπλοκίον 589–591  
ἐν 206, 209–211  
ἐντέλλω 237  
ἐντολή 237  
ἐπέρχομαι 461  
ἐπὶ τὸ αὐτό 250  
ἐπιγινώσκω 660  
ἐπιεικεία 243, 245  
ἐπιμέλεια 243, 245  
ἐξαγορεύω 455  
ἐξομολογέομαι 455  
εὐεργ- 243, 244  
εὐνομία 243 f.  
εὐνούχος 314  
εὐσέβεια 243 f.  
ἦ 546  
θεομάχος 238  
θήριστρον 592–596  
θησαυρός 316  
θυσιαστήριον 232 f.  
θώραξ 664 f.  
ἱλασμός 531 f.  
κενοτάφια 226 f.  
κλάδος 456  
κλῆμα 456  
κληρονομέω 518 f.  
κλητής 231  
μαδᾶν 663  
μαδάω 663  
μάχαιρα 661  
μολυσμός 676  
νόμος 101 f.  
οἶφι 297  
ὄραω 466  
ὅτι/διότι 660 f.  
οὗτος 208 f.  
ὄχρωμα 315 f.  
ὄχυρός 459  
ὀξύγραφος 455  
παιδεία 461  
παῖς 314  
παρατηρέω 529  
Πετεφρης 317 f.  
πλημμέλεια 247  
πολίτης 170, 174  
πολιτάρχης 128 f.  
πολίτευμα 168 f.  
πραῦνω 457



- πραΰτης 461  
πρόνοια 243, 245  
πρόσταγμα 237  
προστίθημι 232  
ρομφαία 661  
σιτοβολών 316  
στηλογραφία 478 f., 484  
συντελέω 232  
σωφροσύνη 243 f.  
τάσσω 237  
τελεσφόρος 564–569  
τελεταί 561–563  
τελισκόμενος 564–569  
τοῦ + Inf. 211 f.  
τρυφή 243  
ῦμνος 458 f.  
ὑπερασπιστής 467  
φιλανθρωπία 243 f., 246  
φορολόγος 248–257  
χρηματισμός 31  
ψαλμός 458, 664  
ψιθυρίζω 457  
ᾠδή 478 f.

## Wortregister hebräisch

אחרית 520	מקר 663
איש 728–738	מרש 663
ארמון 219 f.	משגב 467
ארץ 514–517	משען 457
ב 206, 209–211	נשא 253
בעל 346	נשא 253
דמיה 458	נשתון 248–253
ו 666	סלח 529 f.
זבח 729	סלע 467
זור II 457	סריס 314
חסה 468	עגב 663 f.
חרב 661	עון 528, 662
טעם 462	עמד 528
ירה hi. 455	ענוה 461
ירש 516–519	פרדה / פרות 537
ל 212, 479–481	פוטיפר 317 f.
לחש 457	פנים (מלפני) 431
למען 529 f.	צור 328 f., 467 f.
מהיר 455	קרא 231
מהר II. 455	שטם 457
מכלול 664 f.	שאט 665
מעוז 467	שוש 665
מצודה 467	שקט 457
מצלות 574	תועבה 662